



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/47/580  
29 October 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия  
Пункт 125 повестки дня

СТАТУС НАБЛЮДАТЕЛЯ НАЦИОНАЛЬНО-ОСВОБОДИТЕЛЬНЫХ ДВИЖЕНИЙ,  
ПРИЗНАВАЕМЫХ ОРГАНИЗАЦИЕЙ АФРИКАНСКОГО ЕДИНСТВА И/ИЛИ  
ЛИГОЙ АРАБСКИХ ГОСУДАРСТВ

Доклад Шестого комитета

Докладчик: г-н Ваэль Камаль АБДУЛМАГД (Египет)

### I. ВВЕДЕНИЕ

1. Пункт, озаглавленный "Статус наблюдателя национально-освободительных движений, признаваемых Организацией африканского единства и/или Лигой арабских государств", был включен в предварительную повестку дня сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с резолюцией 45/37 Ассамблеи от 28 ноября 1990 года.
2. На своем 3-м пленарном заседании 18 сентября 1992 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его на рассмотрение в Шестой комитет.
3. В связи с этим пунктом на рассмотрении Шестого комитета находился доклад Генерального секретаря (A/47/323), который был представлен в соответствии с резолюцией 45/37 Генеральной Ассамблеи и был внесен на рассмотрение заместителем Генерального секретаря, Юрисконсультантом, на 7-м заседании Комитета 28 сентября 1992 года.
4. Шестой комитет рассмотрел этот пункт на своих 7-м и 19-м заседаниях 28 сентября и 23 октября 1992 года. Краткие отчеты об этих заседаниях излагаются в документах A/C.6/47/SR.7 и 19.

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.6/47/L.5

5. На 19-м заседании 23 октября представитель Кубы внес на рассмотрение проект резолюции (A/C.6/47/L.5), озаглавленный "Статус национально-освободительных движений, признаваемых Организацией африканского единства и/или Лигой арабских государств", авторами которых являлись Гана, Зимбабве, Куба, Мозамбик, Намибия, Нигерия и Объединенная Республика Танзания, к которым впоследствии присоединились Египет, Камерун, Ливийская Арабская Джамахирия и Сенегал.

6. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.6/47/L.5 в результате голосования, заносимого в отчет о заседании, 61 голосом против 9 при 28 воздержавшихся (см. пункт 9). Голоса распределились следующим образом 1/:

Голосовали за: Алжир, Антигуа и Барбуда, Армения, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Вануату, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Джибути, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Камерун, Кипр, Китай, Колумбия, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Ливан, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Мьянма, Намибия, Нигер, Нигерия, Оман, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Суринам, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уругвай, Чили, Шри-Ланка, Эквадор и Эфиопия.

Голосовали против: Бельгия, Германия, Израиль, Италия, Люксембург, Нидерланды, Франция, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки.

---

1/ Представитель Ирландии впоследствии указал, что если бы он присутствовал при голосовании, то он воздержался бы от голосования. Представители Судана, Мавритании, Уганды, Ливийской Арабской Джамахирии, Йемена и Бангладеш впоследствии указали, что если бы они присутствовали при голосовании, то они проголосовали бы за этот проект резолюции.

После того как Комитет завершил рассмотрение этого пункта, представитель Катара сообщил Председателю, что если бы он присутствовал при голосовании, то проголосовал бы за этот проект резолюции.

/...

Воздержались: Австралия, Австрия, Аргентина, Беларусь, Болгария, Венгрия, Греция, Дания, Испания, Канада, Коста-Рика, Лихтенштейн, Мальта, Маршалловы Острова, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Сент-Китс и Невис, Турция, Украина, Финляндия, Чехословакия, Швеция и Япония.

7. Представители Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского сообщества), Аргентины, Соединенных Штатов Америки и Израиля сделали заявления по мотивам голосования до проведения голосования (см. A/C.6/47/SR.19).

8. Представитель Республики Корея сделал заявление по мотивам голосования после проведения голосования (см. A/C.6/47/SR.19)

### III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ШЕСТОГО КОМИТЕТА

9. Шестой комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять нижеследующий проект резолюции:

Статус наблюдателя национально-освободительных движений,  
признаваемых Организацией африканского единства и/или  
Лигой арабских государств

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 35/167 от 15 декабря 1980 года, 37/104 от 16 декабря 1982 года, 39/76 от 13 декабря 1984 года, 41/71 от 3 декабря 1986 года, 43/160 В от 9 декабря 1988 года и 45/37 от 28 ноября 1990 года,

ссылаясь также на свои резолюции 3237 (XXIX) от 22 ноября 1974 года и 3280 (XXIX) от 10 декабря 1974 года,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря 2/,

учитывая резолюцию Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о представительстве государств в их отношениях с международными организациями,

касающуюся статуса наблюдателя национально-освободительных движений, признаваемых Организацией африканского единства и/или Лигой арабских государств 3/,

отмечая, что Венская конвенция о представительстве государств в их отношениях с международными организациями универсального характера от 14 марта 1975 года 4/ регулирует только представительство государств в их отношениях с международными организациями,

принимая во внимание существующую практику приглашения вышеупомянутых национально-освободительных движений участвовать в качестве наблюдателей в сессиях Генеральной Ассамблеи, специализированных учреждений и других организаций системы Организации Объединенных Наций, а также в работе конференций, проходящих под эгидой таких международных организаций,

будучи убеждена в том, что участие вышеупомянутых национально-освободительных движений в работе международных организаций способствует упрочению международного мира и сотрудничества,

стремясь обеспечить эффективное участие вышеупомянутых национально-освободительных движений в качестве наблюдателей в работе международных организаций и урегулировать с этой целью вопросы, касающиеся их статуса и возможностей, привилегий и иммунитетов, необходимых для осуществления их функций,

отмечая, что многие государства признали эти национально-освободительные движения и предоставили им у себя в стране возможности, привилегии и иммунитеты,

1. призывает все государства, которые не сделали этого, в частности государства, принимающие международные организации или конференции, созываемые международными организациями универсального характера или проводимые под их эгидой, как можно скорее рассмотреть вопрос о ратификации Венской конвенции о представительстве государств в их отношениях с международными организациями универсального характера или присоединении к ней;

---

3/ См. Официальные отчеты Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о представительстве государств в их отношениях с международными организациями, Вена, 4 февраля-14 марта 1975 года, том II (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R. 75. V. 12), документ A/CONF.67/15, приложение.

4/ Там же, том II, стр. 251.

2. настоятельно призывает соответствующие государства предоставить делегациям национально-освободительных движений, которые признаются Организацией африканского единства и/или Лигой арабских государств и которым международными организациями предоставлен статус наблюдателя, возможности, привилегии и иммунитеты, необходимые для осуществления их функций в соответствии с положениями Венской конвенции о представительстве государств в их отношениях с международными организациями универсального характера;

3. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

-----